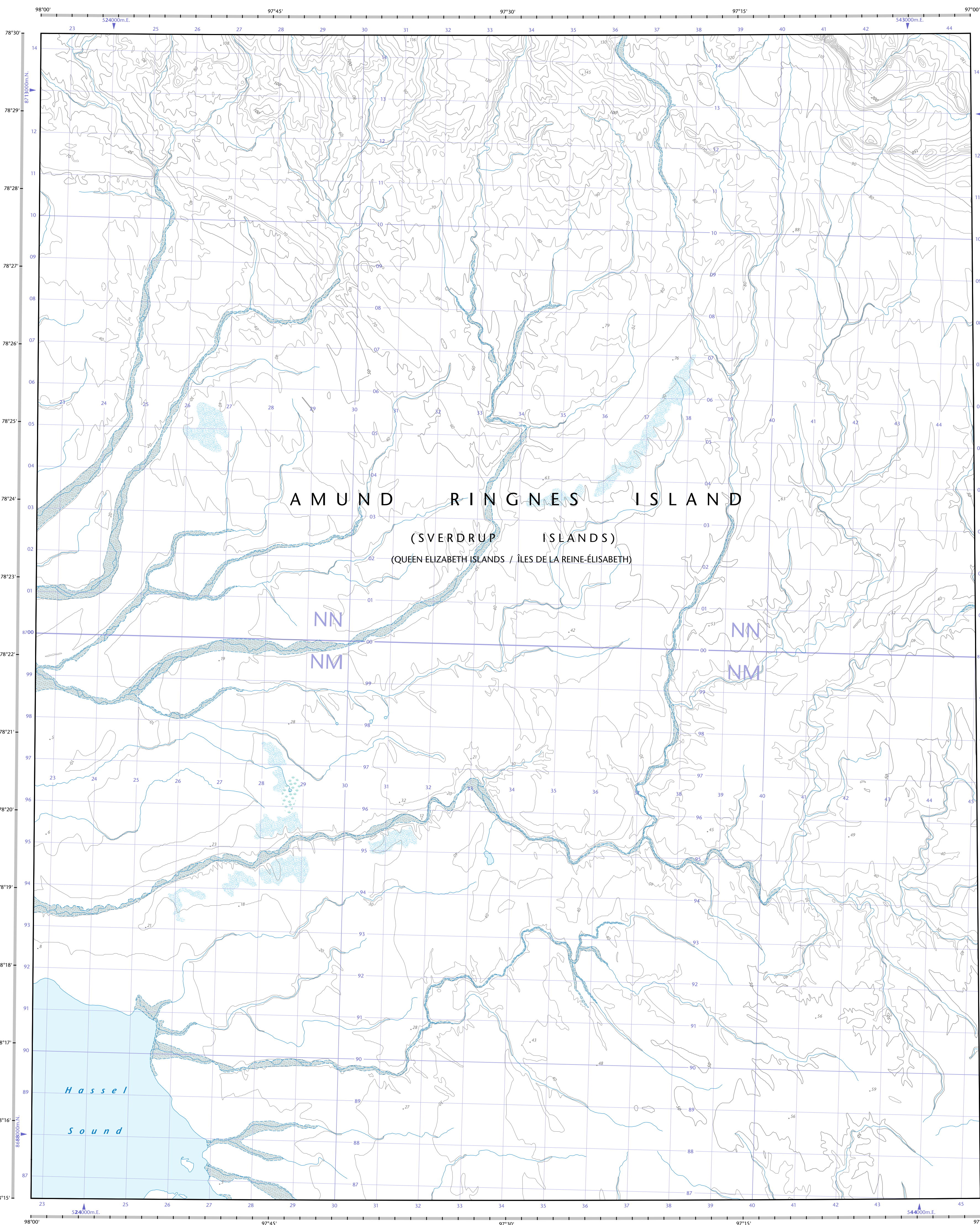
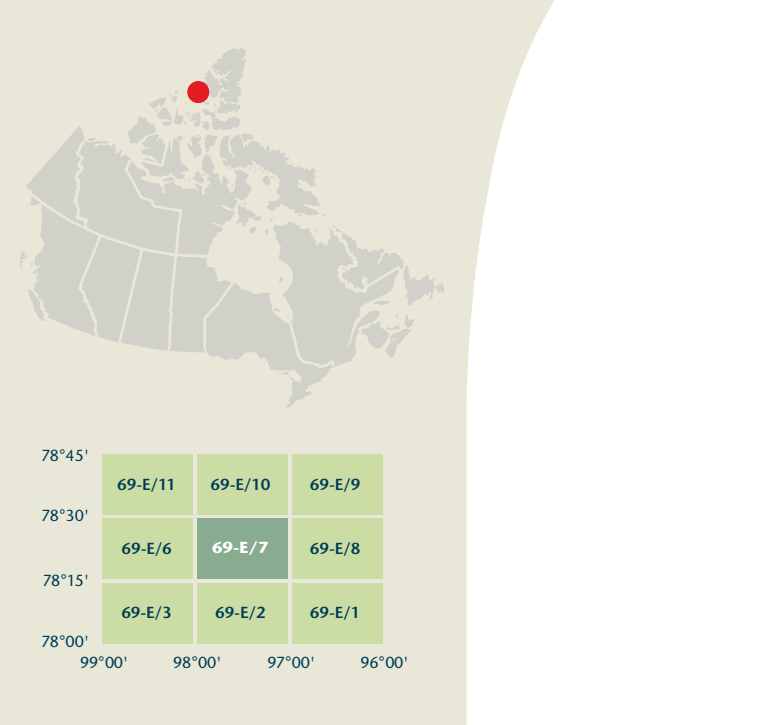
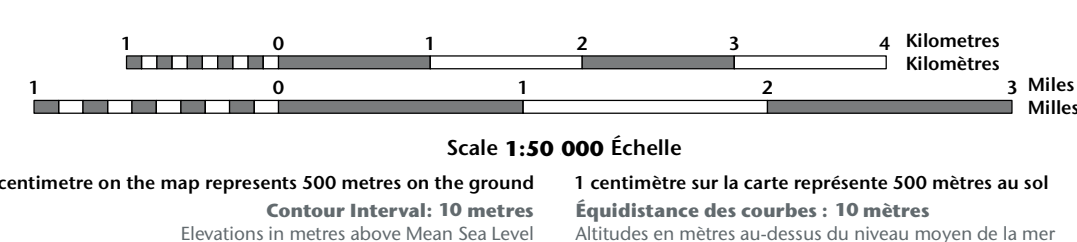


- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre  
Route: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowbank  
Route: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; banc de neige
- Road: hard surface, one or two lanes; street; covered bridge  
Route: revêtement dur, rue; de graver, aggloméré, rue; pont de canalisation
- Road: loose or stabilized surface, all seasons; 2 lanes or more; less than 2 lanes  
Route: de graver, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage  
Route: de graver, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; toll; area  
Échangeur routier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable  
Chemin de fer, voie unique; gare; chariot; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard  
Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge  
Transport rapide: voie ferrée; route; passerelle
- Causeway: covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge  
Chaussée: pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international  
Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial  
Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline  
Limite: provinciale ou territoriale; non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational  
Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic  
Limite: géographique; géographique non arpentée
- Fort, wall, fence  
Fort, mur; clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable  
Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas  
Pipeline: pétrole; gaz naturel
- Pipeline: multi-user; control valve; multiple lines  
Pipeline: utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples
- Pipeline: underground; oil, natural gas; multi-use  
Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine: pit; sand, gravel, clay; quarry  
Mine: carrière; gravier; glaise; carrière
- Airport or airfield; runway; hard surface; loose surface; heliport  
Aéroport ou terrain d'aviation; piste d'envol; revêtement dur; de graver; hélicoptère
- Chimney; industrial; dam track; tower; light; lighthouse  
Chimée; industrielle; tanche; bricoleur; hauteur; pan; à bois débris
- Tank; water tank; radar antenna; radio telescope  
Citerne; citerne d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Silo; grain elevator; clearance tower  
Silo; élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility; oil or natural gas facility; wind-powered device  
Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower; communication; fire; control  
Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit  
Déchet domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Loadout; historic site; ruins; zoo  
Bélandière; lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area; sports field  
Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial railway; ski lift; sports track; arena  
Téléphérique; remonte-pente; piste de course; arène
- Building; underground building; religious; educational; cabin  
Bâtiment; bâtiments non identifiés; religieux; éducatif; cabane
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging  
Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipality hall; community centre  
Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery  
Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute  
Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory  
Caserne de pompiers; poste de police; manège militaire
- Wardbody or shelter; watercourse; disappearing stream  
Plan de toit ou abri; cours d'eau; cours d'eau disparissant
- Navigation light; ferry route; navigation beacon  
Feu de navigation; tourelle; balise de navigation
- Coast Guard station; vigilance and/or ferry; marina  
Station de la garde côtière; mouillage d'hydravions; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying road  
Échelle à poissons; barrage; petit; grand; pontant une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater  
Dighe ou mur de protection; quai; brise-lames
- Road camp; pier or dock  
Rampe de mise à l'eau; poste
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford  
Cale sèche; cale; caisson ou pier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring  
Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond  
Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry wet bed; sand in water; freshwater; intermittent lake; slough  
Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; étang; lac intermittent; tourbière
- Rapids; falls  
Rapids; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck  
Banc rocheux; récif rochers dans l'eau; épave émerge
- Moss; glacial debris; permanent snow and ice  
Mousse; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; muskeg; swamp; marsh in water; string bog  
Terres humides; marais; muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière étendue
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog  
Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à peat
- Sand; esker; pingo; wooded area  
Sable; esker; pingo; région boisée
- Contour index; intermediate; approximate  
Courbe de niveau; intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave  
Courbe de coteau; spot; cote; cavene



NO TITLE  
Nunavut



Use diagram only to obtain numeric values  
Approximate Mean Declination 2012  
for centre of map  
Annual change decreasing 67.9"  
Utilisez le diagramme que pour obtenir  
les valeurs numériques  
Déclinaison moyenne approximative  
au centre de la carte en 2012  
Variation annuelle décroissante 67.9"

41°58' (732 miles)  
1°28' (24 miles)  
100 000 metre Square  
Approximate Mean Declination 2012  
Identification du carré de  
de 100 000 mètres

Transverse Mercator Projection  
Projection transverse de Mercator  
North American Datum 1983  
Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse  
Mercator Grid  
Grille Zone  
Déclinaison  
Quadrillage universel transverse  
de Mercator de 1000 mètres  
Disaggregation de la  
zone du quadrillage

A subunit on how to estimate position from the UTM  
grid can be found at: <http://maps.NRC.gc.ca/topo101>  
Consultez le tutoriel sur la manière d'évaluer la position  
à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.NRC.gc.ca/topo101>

For magnetic declination information,  
visit: <http://maps.NRC.gc.ca/gmomp>  
Pour l'information sur la déclinaison magnétique,  
visitez: <http://cartes.NRC.gc.ca/gmomp>

The magnetic compass may be erratic in this region  
La boussole sera peut-être instable dans cette région

Produced on March 2, 2012, by the Centre for  
Topographic Information, Natural Resources Canada.  
Établie le 2 mars 2012, par le Centre d'information  
topographique, Ressources naturelles Canada.  
The paper copy of this map meets the print quality  
standards of Natural Resources Canada when it  
bears a Certified Map Printer Holographic label.  
La copie papier de cette carte respecte les normes de  
qualité d'impression de Ressources naturelles Canada  
quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur  
de cartes accrédité.

**Map content validity dates**  
• Road network, Absent  
• Hydrographic network, 2008  
• Vegetation, Absent  
• Buildings, Absent  
• Boundaries, Absent  
• Toponymy, 2005 - 2012  
Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>  
For corrections, additions or comments concerning the  
content of this map, please contact Natural Resources Canada  
at: <http://maps.NRC.gc.ca>  
Visit our Web site: <http://maps.NRC.gc.ca>

**Dates de validité du contenu de la carte**  
• Réseau routier, Absent  
• Réseau hydrographique, 2008  
• Végétation, Absent  
• Bâtiments, Absent  
• Limites, Absent  
• Toponymie, 2005 - 2012  
Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>  
Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant  
le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles  
Canada par courriel électronique à: [cartes.NRC.gc.ca](http://cartes.NRC.gc.ca)  
Visitez notre site Web: <http://cartes.NRC.gc.ca>

© 2012, Her Majesty the Queen in Right of Canada.  
This map is not to be used for air or marine navigation.

© 2012, Sa Majesté la Reine du chef du Canada.  
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation  
aérienne ou maritime.

Natural Resources Canada / Ressources naturelles Canada

69-E/7  
SCALE 1:50 000  
EDITION 02  
VERSION 00  
SÉRIE A713

Printed map / Carte imprimée  
Cat. no.: N6 de cat.  
M116-2/00007-PDF  
ISBN 978-0-609-81884-4  
ISBN 978-0-609-81729-5

Digital map / Carte numérique  
Cat. no.: N6 de cat.  
M116-2/00007-PDF  
ISBN 978-0-609-81884-4  
ISBN 978-1-100-54009-2